

Bruxelles, le 11 avril 2022 (OR. en)

Dossier interinstitutionnel: 2022/0105(COD)

8121/22 ADD 1

ENV 341 COMER 43 SAN 218 AGRI 150 MI 282 COMPET 234 CONSOM 91 IND 114 ENT 49 CODEC 482 IA 41

#### **PROPOSITION**

Origine:	Pour la secrétaire générale de la Commission européenne, Madame Martine DEPREZ, directrice
Date de réception:	6 avril 2022
Destinataire:	Monsieur Jeppe TRANHOLM-MIKKELSEN, secrétaire général du Conseil de l'Union européenne
N° doc. Cion:	COM(2022) 157 final - ANNEXES
Objet:	ANNEXES à la Proposition de RÈGLEMENT DU PARLEMENT EUROPÉEN ET DU CONSEIL concernant la communication des données environnementales des installations industrielles et la création d'un portail sur les émissions industrielles

Les délégations trouveront ci-joint le document COM(2022) 157 final - ANNEXES.

p.j.: COM(2022) 157 final - ANNEXES

8121/22 ADD 1 ky

TREE 1.A FR



Strasbourg, le 5.4.2022 COM(2022) 157 final

ANNEXES 1 to 3

#### **ANNEXES**

à la

#### Proposition de

RÈGLEMENT DU PARLEMENT EUROPÉEN ET DU CONSEIL concernant la communication des données environnementales des installations industrielles et la création d'un portail sur les émissions industrielles

 $\{ SEC(2022) \ 169 \ final \} \ - \ \{ SWD(2022) \ 111 \ final \} \ - \ \{ SWD(2022) \ 112 \ final \} \ - \ \{ SWD(2022) \ 113 \ final \}$ 

FR FR

## ANNEXE I

### Activités

	Activité	Seuil de capacité
1.	Activités figurant à l'annexe I de la directive 2010/75/UE	Supérieur aux seuils de capacité applicables fixés dans la directive 2010/75/UE
2.	Activités figurant à l'annexe I <i>bis</i> de la directive 2010/75/UE	Supérieur aux seuils de capacité applicables fixés dans la directive 2010/75/UE
3.	Activités visées à l'article 2 de la directive (UE) 2015/2193 (lorsqu'elles ne sont pas couvertes par l'annexe I de la directive 2010/75/UE)	Installations de combustion d'une puissance thermique nominale d'au moins 20 MW et inférieure à 50 MW
4.	Exploitation minière souterraine et opérations connexes, y compris l'extraction de pétrole brut ou de gaz à terre ou en mer (lorsqu'elles ne sont pas couvertes par l'annexe I de la directive 2010/75/UE)	Pas de seuil de capacité (toutes les installations sont soumises à déclaration)
5.	Mines et carrières à ciel ouvert (lorsqu'elles ne sont pas couvertes par l'annexe I de la directive 2010/75/UE)	Lorsque la superficie du site où sont effectuées des opérations d'extraction est égale à 25 hectares
6.	Installations de traitement des eaux urbaines résiduaires	D'une capacité de 100 000 équivalents- habitants ou davantage
7.	Aquaculture	D'une capacité de production de 100 tonnes de poissons et de crustacés par an
8.	Installations destinées à la construction et/ou au démantèlement, à la peinture ou au décapage de navires	D'une capacité d'accueil de navires de 100 m de long

# ANNEXE II

# Polluants (\*1)

N°	Numéro CAS	Polluant (1)	Seuil de rejets (colonne 1)		
			Dans l'air (colonne 1a) (kg/an)	Dans l'eau (colonne 1b) (kg/an)	Dans le sol (colonne 1c) (kg/an)
1	74-82-8	Méthane (CH <sub>4</sub> )	100 000	— ( <sup>2</sup> )	_
2	630-08-0	Monoxyde de carbone (CO)	500 000	_	_
3	124-38-9	Dioxyde de carbone (CO <sub>2</sub> )	100 millions	_	_
4		Hydrofluorocarbones (HFC) (3)	100		
5	10024-97-2	Oxyde nitreux (N <sub>2</sub> O)	10 000	_	
6	7664-41-7	Ammoniac (NH <sub>3</sub> )	10 000	_	_
7		Composés organiques volatils autres que le méthane (COVNM)	100 000		
8		Oxydes d'azote (NO <sub>x</sub> /NO <sub>2</sub> )	100 000	_	
9		Perfluorocarbones(PFCs) (4)	100		
10	2551-62-4	Hexafluorure de soufre (SF <sub>6</sub> )	50		
11		Oxydes de soufre (SO <sub>x</sub> /SO <sub>2</sub> )	150 000		
12		Azote total		50 000	50 000
13		Phosphore total		5 000	5 000
14		Hydrochlorofluorocarbones (HCFC) (5)	1		
15		Chlorofluorocarbones (CFC) (6)	1		
16		Halons (7)	1		
17		Arsenic et composés (exprimés en tant que As) (8)	20	5	5
18		Cadmium et composés (exprimés en tant que Cd) (8)	10	5	5
19		Chrome et composés (exprimés en tant que Cr) (8)	100	50	50
20		Cuivre et composés (exprimés en tant que Cu) (8)	100	50	50
21		Mercure et composés (exprimés en tant que Hg) (8)	10	1	1
22		Nickel et composés (exprimés en tant que Ni) (8)	50	20	20
23		Plomb et composés (exprimés en tant que Pb) (8)	200	20	20

24		Zinc et composés (exprimés en tant que Zn) (8)	200	100	100
25	15972-60-8	Alachlore	_	1	1
26	309-00-2	Aldrine	1	1	1
27	1912-24-9	Atrazine		1	1
28	57-74-9	Chlordane	1	1	1
29	143-50-0	Chlordécone	1	1	1
30	470-90-6	Chlorfenvinphos		1	1
31	85535-84-8	Chloro-alkanes, C <sub>10</sub> -C <sub>13</sub>	_	1	1
32	2921-88-2	Chlorpyriphos	_	1	1
33	50-29-3	DDT	1	1	1
34	107-06-2	1,2-dichloroéthane (DCE)	1 000	10	10
35	75-09-2	Dichlorométhane (DCM)	1 000	10	10
36	60-57-1	Dieldrine	1	1	1
37	330-54-1	Diuron		1	1
38	115-29-7	Endosulphan	_	1	1
39	72-20-8	Endrine	1	1	1
40		Composés organohalogénés (exprimés en tant que AOX) (9)	_	1 000	1 000
41	76-44-8	Heptachlore	1	1	1
42	118-74-1	Hexachlorobenzène (HCB)	10	1	1
43	87-68-3	Hexachlorobutadiène (HCBD)		1	1
44	608-73-1	1,2,3,4,5,6-hexachlorocyclohexane (HCH)	10	1	1
45	58-89-9	Lindane	1	1	1
46	2385-85-5	Mirex	1	1	1
47		PCDD + PCDF (dioxines + furannes) (en Teq) (10)	0,0001	0,0001	0,0001
48	608-93-5	Pentachlorobenzène	1	1	1
49	87-86-5	Pentachlorophénol (PCP)	10	1	1
50	1336-36-3	Polychlorobiphényles (PCB)	0,1	0,1	0,1
51	122-34-9	Simazine		1	1
52	127-18-4	Tetrachloroethylène (PER)	2 000	10	_
53	56-23-5	Tetrachlorométhane (TCM)	100	1	_
54	12002-48-1	Trichlorobenzènes (TCB) (tous les isomères)	10	1	_
55	71-55-6	1,1,1-trichloroéthane	100		
56	79-34-5	1,1,2,2-tétrachloroéthane	50		

57	79-01-6	Trichloroéthylène	2 000	10	_
58	67-66-3	Trichlorométhane	500	10	_
59	8001-35-2	Toxaphène	1	1	1
60	75-01-4	Chlorure de vinyle	1 000	10	10
61	120-12-7	Anthracène	50	1	1
62	71-43-2	Benzène	1 000	200	200
				(en tant que BTEX) (11)	(en tant que BTEX) (11)
63		Diphényléthers bromés (PBDE) (12)		1	1
64		Nonyphénol et éthoxylates de nonylphénol (NP/NPE)		1	1
65	100-41-4	Ethyl benzène		200	200
				(en tant que BTEX) (11)	(en tant que BTEX) (11)
66	75-21-8	Oxyde d'éthylène	1 000	10	10
67	34123-59-6	Isoproturon		1	1
68	91-20-3	Naphthalène	100	10	10
69		Composés organostanniques (en tant que Sn total)		50	50
70	117-81-7	Phtalate de di (2-éthylhexyle) (DEHP)	10	1	1
71	108-95-2	Phénols (en tant que C total) (13)		20	20
72		Hydrocarbures aromatiques polycycliques (HAP) (14)	50	5	5
73	108-88-3	Toluène		200	200
				(en tant que BTEX) (11)	(en tant que BTEX) (11)
74		Tributylétain et composés (15)		1	1
75		Triphénylétain et composés (16)		1	1
76		Carbone organique total (en tant que C total ou DCO/3)		50 000	
77	1582-09-8	Trifluraline		1	1
78	1330-20-7	Xylènes (17)		200	200
				(en tant que BTEX) (11)	(en tant que BTEX) (11)
79		Chlorures (en Cl total)		2 millions	2 millions
80		Chlore et composés inorganiques (en tant que HCl)	10 000		
81	1332-21-4	Amiante (asbeste)	1	1	1

82		Cyanures (en CN total)		50	50
83		Fluorures (en F total)		2 000	2 000
84		Fluor et composés inorganiques (en tant que HF)	5 000	_	
85	74-90-8	Acide cyanhydrique (HCN)	200	_	_
86		Matières particulaires (PM <sub>10</sub> )	50 000		_
87	1806-26-4	Octylphénols et éthoxylates d'octylphénol		1	
88	206-44-0	Fluoranthène		1	_
89	465-73-6	Isodrine		1	_
90	36355-1-8	Hexabromobiphényle	0,1	0,1	0,1
91	191-24-2	Benzo(g,h,i)pérylène		1	

- (1) Sauf précision contraire, tout polluant spécifié à la présente annexe est signalé en tant que masse totale de ce polluant ou, si le polluant est un groupe de substances, en tant que masse totale du groupe.
- (2) Le tiret (—) indique que le paramètre et le milieu en question n'entraînent pas une obligation de notification.
- (3) Masse totale des fluorocarbones d'hydrogène: somme de HFC23, HFC32, HFC41, HFC4310mee, HFC125, HFC134, HFC134a, HFC152a, HFC143, HFC143a, HFC227ea, HFC236fa, HFC245ca, HFC365mfc.
- (4) Masse totale des perfluorocarbones: Somme de CF<sub>4</sub>, C<sub>2</sub>F<sub>6</sub>, C<sub>3</sub>F<sub>8</sub>, C<sub>4</sub>F<sub>10</sub>, c-C<sub>4</sub>F<sub>8</sub>, C<sub>5</sub>F<sub>12</sub>, C<sub>6</sub>F<sub>14</sub>.
- (5) Masse totale des substances énumérées, y compris leurs isomères, dans le groupe VIII de l'annexe I du règlement (CE) n° 1005/2009 du Parlement européen et du Conseil du 16 septembre 2009 relatif à des substances qui appauvrissent la couche d'ozone (JO L 286 du 31.10.2009, p. 1).
- (6) Masse totale des substances énumérées, y compris leurs isomères, dans les groupes I et II de l'annexe I du règlement (CE) nº 1005/2009.
- (7) Masse totale des substances énumérées, y compris leurs isomères, dans les groupes III et VI de l'annexe I du règlement (CE) n° 1005/2009.
- (8) Tous les métaux sont signalés en tant que masse totale de l'élément sous toutes les formes chimiques présentes dans le rejet.
- (9) Composés organiques halogénés qui peuvent être absorbés sur charbon actif et exprimé en tant que chlorure.
- (10) Exprimé en tant que I-TEQ.
- (11) Chacun des polluants est soumis à notification s'il y a dépassement du seuil fixé pour BTEX (somme des rejets de benzène, de toluène, d'éthylbenzène et de xylène).
- (12) Masse totale des diphényléthers brominés suivants: penta-BDE, octa-BDE et déca-BDE.
- (13) Masse totale du phénol et des phénols simples substitués exprimés en tant que carbone total.
- (14) Les hydrocarbures aromatiques polycycliques (HAP) à mesurer pour la déclaration des rejets dans l'air sont le benzo(a)pyrène (50-32-8), le benzo(b)fluoranthène (205-99-2), le benzo(k)fluoranthène (207-08-9) et l'indéno(1,2,3-cd)pyrène (193-39-5) conformément au règlement (CE) 2019/1021 du Parlement européen et du Conseil du 20 juin 2019 concernant les polluants organiques persistants (JO L 169 du 25.6.2019, p. 45).
- (15) Masse totale du tributylétain, exprimée en tant que masse de tributylétain.
- (16) Masse totale des composés de triphénylétain, exprimée en tant que masse de triphénylétain.
- (17) Masse totale du xylène (ortho-xylène, méta-xylène, para-xylène).

## ANNEXE III

### Tableau de correspondance

Règlement (CE) nº 166/2006	Le présent règlement
Article 1 <sup>er</sup>	Article 1 <sup>er</sup>
Article 2, point 1)	Article 2, point 3)
Article 2, point 2)	Article 2, point 12)
Article 2, point 3)	Article 2, point 1)
Article 2, point 4)	-
Article 2, point 5)	Article 2, point 2)
Article 2, point 6)	Article 2, point 7)
Article 2, point 7)	Article 2, point 16)
Article 2, point 8)	Article 2, point 6)
Article 2, point 9)	Article 2, point 5)
Article 2, point 10)	Article 2, point 4)
Article 2, point 11)	Article 2, point 8)
Article 2, point 12)	Article 2, point 11)
Article 2, point 13)	Article 2, point 9)
Article 2, point 14)	Article 2, point 13)
Article 2, point 15)	Article 2, point 10)
Article 2, point 16)	Article 2, point 15)
Article 2, point 17)	Article 2, point 14)
Article 3, point a)	Article 3, paragraphe 1, point a)
Article 3, point b)	Article 3, paragraphe 1, point b)
Article 3, point c)	Article 3, paragraphe 1, point e)

Article 4, paragraphe 1	Article 4, paragraphe 1
Article 4, paragraphe 2	Article 3, paragraphe 2
Article 5, paragraphe 1, point a)	Article 5, paragraphe 1, point a)
Article 5, paragraphe 1, point b)	Article 5, paragraphe 1, point b)
Article 5, paragraphe 1, point c)	Article 5, paragraphe 1, point c)
Article 5, paragraphe 1, deuxième alinéa	-
Article 5, paragraphe 1, troisième alinéa	Article 5, paragraphe 4
Article 5, paragraphe 1, quatrième alinéa	Article 5, paragraphe 6
Article 5, paragraphe 2	Article 5, paragraphe 7
Article 5, paragraphe 3	Article 5, paragraphe 8
Article 5, paragraphe 4	Article 5, paragraphe 5
Article 5, paragraphe 5	Article 5, paragraphe 9
Article 6	Article 5, paragraphe 1, point b)
Article 7, paragraphe 1	Article 5, paragraphe 11
Article 7, paragraphe 2	Article 6, paragraphe 1
Article 7, paragraphe 3	Article 6, paragraphe 2
Article 8, paragraphe 1	Article 7, paragraphe 1
Article 8, paragraphe 2	Article 7, paragraphe 2
Article 8, paragraphe 3	Article 7, paragraphe 3
Article 9, paragraphe 1	Article 8, paragraphe 1
Article 9, paragraphe 2	Article 8, paragraphe 2
Article 9, paragraphe 3	-
Article 9, paragraphe 4	-
Article 10, paragraphe 1	Article 9, paragraphe 1
Article 10, paragraphe 2	Article 9, paragraphe 2

Article 11	Article 10
Article 12, paragraphe 1	Article 11, paragraphe 1
Article 12, paragraphe 2	Article 11, paragraphe 2
Article 12, paragraphe 3	Article 11, paragraphe 3
Article 13	Article 9, paragraphe 4
Article 14	Article 12
Article 15	Article 13
Article 18	Article 14
Article 18 bis	Article 15
Article 19	Article 16
Article 20	Article 17
Article 21	-
Annexe I	Annexe I
Annexe II	Annexe II